



elevators

Safe
Modern
Technology
& more...

Telesa®

Moving forward & Moving on



индекс / *Spis treści*

FELESA[®]

■ Компания / <i>Przedsiębiorstwo</i>	4-5
■ Подъемники / <i>Dźwigi</i>	6-23
■ Кабины / <i>Kabiny</i>	24-31
■ Техническая спецификация / <i>Specyfikacja techniczna</i>	32-43



Компания / Przedsiębiorstwo



Felesa в мире

FELESA является универсальной компанией, занимающейся как производством подъемников в полном комплекте, так и изготовлением составляющих их частей, имеет производственные сооружения, располагающиеся на территории в 13600 кв.м. Расположенна на северо – востоке Испании, в Сарагосе, в современном и технологическом городе, с отличными путями сообщения с главными индустриальными центрами страны. Передовая технология и информатизированные процессы производства в компании FELESA, позволили достичь необходимую безопасность и гибкость, чтобы гарантировать исполнение всех запросов наших клиентов, как в технических характеристиках, так и качестве.

Felesa na świecie

Firma FELESA zlokalizowana na obszarze 13.600m² jest przedsiębiorstwem przodującym zarówno w produkcji dźwigów jak i komponentów dźwigowych. Usytuowana w północno-wschodniej części Hiszpanii, Saragossie (Zaragoza), mieście technologicznie nowoczesnym, posiadającym bardzo dobrą komunikację z najważniejszymi punktami sieci przemysłu narodowego. Dzięki najnowocześniejszym technologiom komputerowym i procesom produkcyjnym firma FELESA osiągnęła potrzebną elastyczność i bezpieczeństwo dla spełniania z pełną gwarancją wymagań naszych klientów, związanymi ze specyfcznymi wymaganiami technicznymi, jakością produktów jak i dotrzymywania terminów produkcji.



FELESA ↑



FELESA специализируется в поставках в зарубежные страны готовых комплектов лифтов. Продукция поставляется в европейские страны, по их требованию, в соответствии Директивы 96/16/CE. Своим клиентам предлагается безупречный сервис на обслуживание для обеспечения идеального сообщения.

Firma FELESA specjalizuje się również w dostarczaniu dźwigów kompletnych za granicę. Produkty na rynki europejskie są dostarczane zgodnie z Dyrektywą 96/16/CE. Przedsiębiorstwo oferuje najwyższy standard usług dla swoich klientów w celu utrzymania bardzo dobrych kontaktów i bezproblemowej komunikacji.

Сертификаты / Certyfikaty



ISO 9001: 2000



95/16/EC Module E



95/16/EC Module H



BS OHSAS 1801



A photograph showing a person's right arm and leg in mid-air, suggesting movement or dance. The background is a soft-focus, multi-colored gradient.

Подъемники / *Dźwigi*

A dynamic photograph of a woman in a flowing white dress, captured in mid-motion. Her dark hair is wild and flying to the left, mirroring the movement of her arms and the fabric of her dress. She is leaning forward, with one arm extended back and the other bent at the elbow, hand near her hip. The white fabric of her dress billows out behind her, creating a sense of speed and fluidity. The background is a plain, light grey.

elevators

elevators



жилые / Mieszkanowy

Наша гамма лифтов для жилищного сектора интегрируются в динамическую жизнь и потребности современных зданий, как в эффективности и устойчивости, так и в эстетике и просторности кабин. Обеспечено бесшумное и безопасное перемещение в функционировании.

Nasza oferta dźwigów dla sektora mieszkaniowego jest zintegrowana z dynamiką i potrzebami życia. Jest dopasowana do wymagań istniejących budynków pod względem wydajności i trwałości oraz w zakresie estetyki i wielkości kabin. Ciche i bezpieczne przemieszczanie się dźwigu zapewnia pełną funkcjonalność.

дизайн+модерн
projekt+nowoczesność



Современная жизнь в движении, наши лифты тоже.

Nasze życie jest w ruchu, nasze dźwigi też.



FELESA®



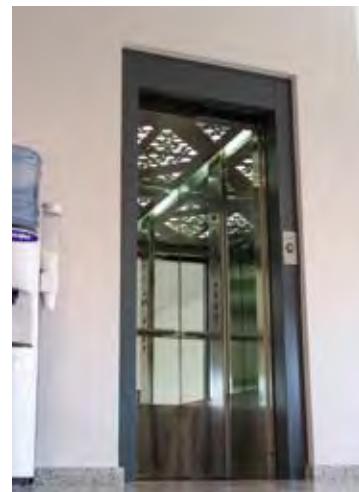
elevators



комерческие / Handlowy

Подъемники, удовлетворяющие требования предъявляемые комерческим сектором, таких как мобильность и передвижение пассажиров, производительность и энергетическая эффективность, бесшумное функционирование и внутренняя адаптированность кабин, содержащих нержавейку и стекло в отличном соответствии с эстетикой этих современных зданий.

Dźwigi spełniające wszystkie wymagania sektora handlowego, takie jak mobilność i duży ruch pasażerów, wydajność i oszczędność energii, ciche funkcjonowanie oraz możliwość zaadaptowania wnętrza kabiny przez połączenie stali szlachetnej i szkła w idealnej harmonii z aktualną estetyką na danego budynku.



комфорт+производительность
komfort+wydajność





FELESA®

*Бизнес и комерческие здания не останавливаются,
наши лифты тоже.*

*Interesy i budynki handlowe nie zatrzymują się, nasze dźwigi
też nie.*

elevators



индустриальные / *Przemysłowy*



Специально разработанные для промышленных зданий, фабрик, хранилищ материалов и складских помещений, где существует большой грузооборот и большие загрузки. И так же вертикальное перемещение машин. Гибкие, универсальные, надежные и долговечные. Кабины оснащены защитными элементами, выполнены в заказанных измерениях и отделке в соответствии с местом их применения.

Specjalnie zaprojektowane dla budynków przemysłowych, fabryk, magazynów, hurtowni wszędzie tam, gdzie występuje potrzeba przemieszczenia się towaru i dużych obciążzeń. Wykorzystywane są też do pionowego transportu pojazdów.

Elastyczne, uniwersalne, solidne i trwałe.

Kabiny wyposażone w zabezpieczenia, dostosowane pod względem wielkości i wykończeń do miejsca przeznaczenia i użytkowania.

**способность+опыт
*ładowność+doświadczenie***





Если есть товар для перемещения, наши лифты это сделают.

Tam, gdzie są towary do przeniesienia, nasze dźwigi je przeniosą.



elevators



Доступные / Dostępność

Продуманы для пользования ими инвалидами и людьми с ограниченными двигательными возможностями, таких как пациенты в больницах, домах престарелых, поликлиниках и в зданиях.. В этих случаях надежность и безопасность является самым главным. Точные, эффективные, удобные и практичные.

Dostosowane dla potrzeb osób niepełnosprawnych lub zredukowaną sprawnością m.in. pacjentów szpitali, domów spokojnej starości, klinik i budynków mieszkalnych.

W tych przypadkach niezawodność i bezpieczeństwo jest najważniejsze.

Dokładność, wydajność, wygoda i praktyczność.



Совершенство+безопасность
perfekcja+bezpieczeństwo

FELESA®

*Перед необходимостью доступности,
наши лифты снимают преграды.*

*Wobec potrzeby dostępności, nasze windy
przełamują bariery.*



elevators



Реабилитации, модернизации, здания без лифтов / *Adaptacje, modernizacje, budynki nie posiadające dźwigu*

Гибкие решения, которые адаптированы к любому зданию и пространству. Оптимизируем пространства, какими бы небольшими они были. Оснащены самыми современными системами энергетической эффективности, улучшают и оптимизируют жизнь зданий, не имеющих лифты. Также задуманы для замены существующих старых лифтовых сооружений с целью улучшения безопасности и адаптации их новым нормативам.

Elastyczne rozwiązania, które można wprowadzić do każdego rodzaju budynku i przestrzeni. Optymalizacja przestrzeni, które są bardzo zredukowane. Wyposażenie w nowoczesne systemy efektywności energetycznej, poprawia i optymalizuje życie w budynkach, które nie posiadają windy. Również adaptacje instalacji wysłużonych dla polepszenia bezpieczeństwa i dostosowania do nowych norm i przepisów.



Адаптация+пространство *adaptacja+miejsce*





FELESA®

Не располагаете лифтом? Мы вам предложим.

Nie posiadasz windy? Zapewnmy ją.

elevators



Заказные / *Niestandardowość*

Существуют своеобразные здания где необходима эксклюзивность. Наши специально разработанные лифты предназначены для таких случаев. Они воплощают идеи и адаптируют творческие разработки и дизайн их архитекторов и дизайнеров. Интеграция, персонализация, совершенство и адаптация..

*Istnieją szczególne budynki, gdzie wymagana jest wyłączność i ekskluzywność.
Nasze dźwigi są specjalnie projektowane, aby spełnić te potrzeby. Nasi architekci i projektanci tworzą i dostosowują kreatywne projekty do wymagań klienta.
Integracja, niestandardowość, perfekcja i adaptacja.*



Творчество+совершенство *kreatywność+perfekcja*





FELESA®

Вы ставите задачу, мы ее решаем.

Państwo zaproponują, my wytworzymy.



elevators



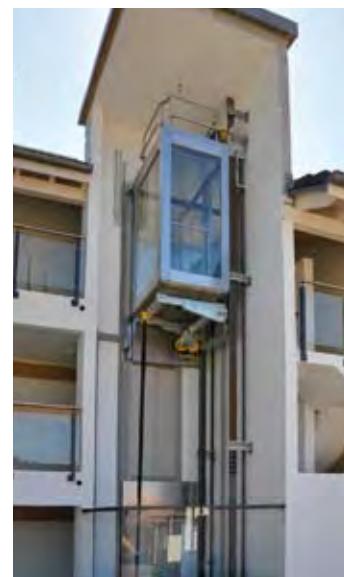
Панорамные / *Panoramiczne*



Лифты предназначенные для зданий, где важными факторами являются освещенность, прозрачность и обзор. Эксклюзивные кабины, круглые, квадратные, внутренние, наружные, со стеклянными дверями. С нашими панорамными лифтами ощущение свободы гарантировано.

Dźwigi przeznaczone dla budynków, gdzie jasność, przejrzystość i wygląd są najważniejsze. Kabiny ekskluzywne; okrągłe; kwadratowe; wewnętrzne i na zewnątrz, z drzwiami przeszklonymi. Nasze dźwigi panoramiczne zapewniają uczucie wolności.

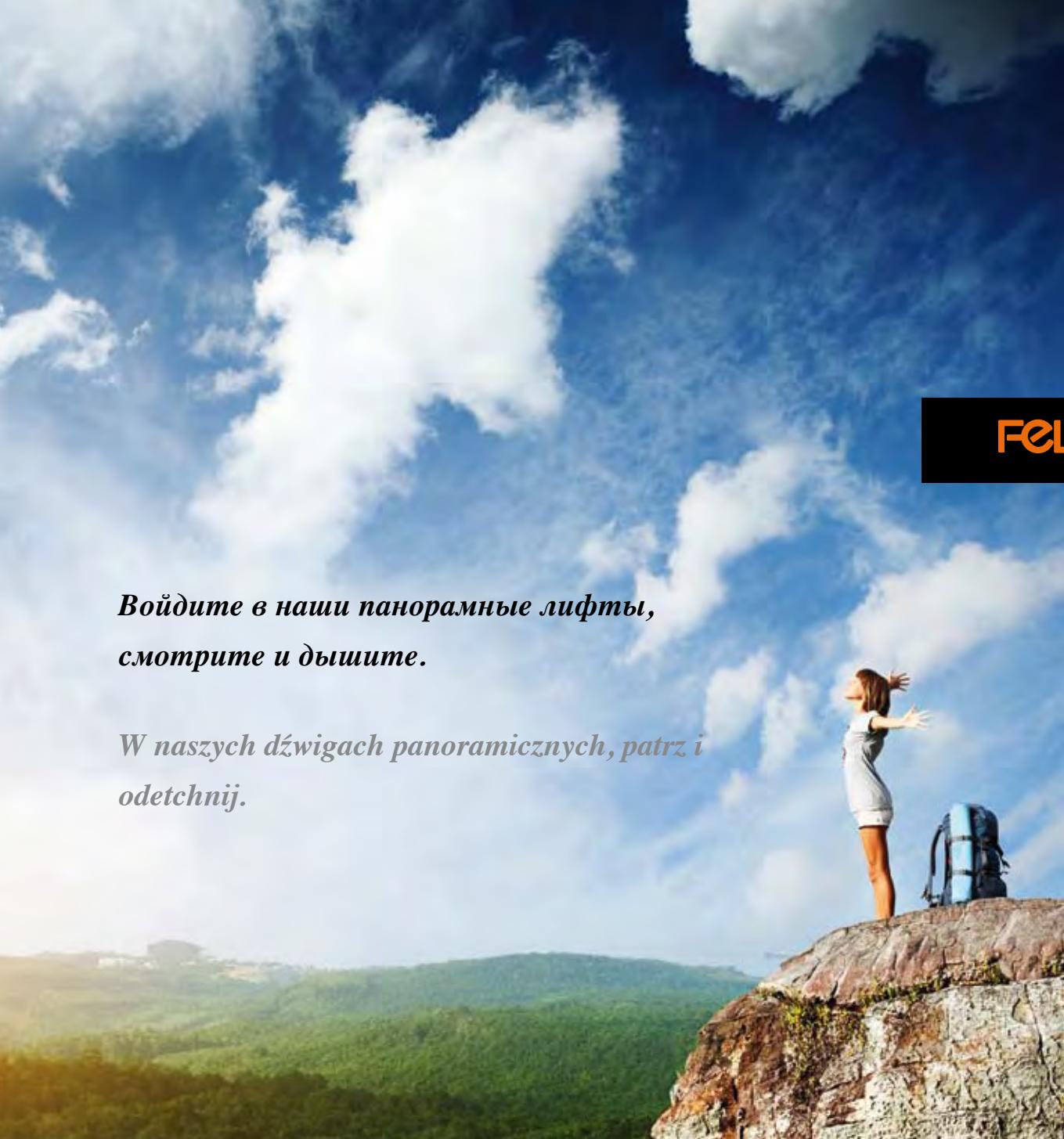
обзор+будущее
wizja+przyszłość



 FELESA®
The logo consists of the word "FELESA" in a bold, orange, sans-serif font, with a registered trademark symbol (®) to the right. Below the text is a stylized orange arrow pointing upwards, consisting of two segments: a vertical one on the left and a diagonal one on the right.

*Войдите в наши панорамные лифты,
смотрите и дышите.*

*W naszych dźwigach panoramicznych, patrz i
odetchnij.*



elevators



Структуры / *Konstrukcje samonośne*

Отдельно стоящие структуры, призванные решать проблему установки лифтов в местах, где отсутствует пространство с крепкими стенами, или же их пристраивают снаружи здания. Прочные и надежные, и между тем эстетичные. Листовые, цветные, из нержавейки, стеклянные.

*Konstrukcje samonośne są przeznaczone dla instalacji dźwigów w miejscach, gdzie nie występują odpowiednio wytrzymałe ściany szybu lub należy je przymocować na zewnętrz do budynku. Wytrzymałe i solidne oraz dostosowane do estetyki otoczenia.
Z panelami blachy, kolorowe, ze stali szlachetnej, ze szkła.*

Сила+приспособляемость
wytrzymałość+dopasowanie





Не имеете места для вашего лифта, мы вам его предоставим.

Nie macie szybu dla dźwigu, my go zapewnimy.



Кабины / *Kabiny*



cars

Acuarela
series

alfa



alfa white



alfa Forest



alfa Nordic



alfa Steel



beta 



gamma



beta Combi



beta Orange



beta Berlin



epsilon



epsilon white



epsilon steel



epsilon Camaleon



FELESA®

delta&lambda



delta



lambda



Отделка / Wykończenia

Стены / Ściany

Меламин / Melamina

Haya	Cerezo	Wenge	Nogal	Aluminio	Cuadrícula gris
Naranja	Chocolate	Verde mar	Rojo burdeos	Mostaza	Blanco roto
Pistacho	Magnolia	Azul 45	Azul	Berenjena	Gris

Нержавейка / Stal szlachetna

5WL	Inox satinado	Leder	Inox oro
-----	---------------	-------	----------

Нержавейка / Granit

Граниты / Granit

Blanco Aura	Negro Sudáfrica	Gris Perla	Rosa Porrino	Marfil STD	Marfil Albero
-------------	-----------------	------------	--------------	------------	---------------

Резины / Guma

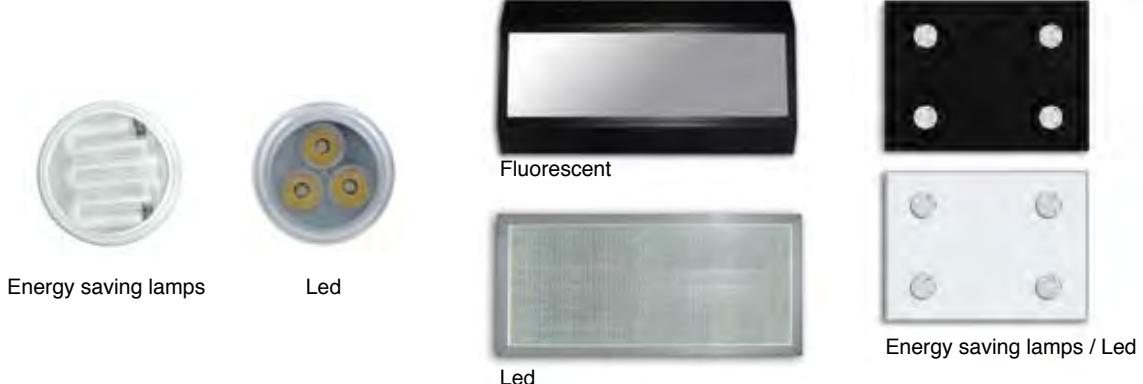
Círculos Negra	Rojo Moteada	Veneto	Círculos Gris	Negro Moteado	Azul Moteado
Blanco Moteado	Steel				Chapa
Círculos Rojos					Aluminio

Кнопочные устройства / Sterowanie lub Panel sterowniczy



FELESA ↑

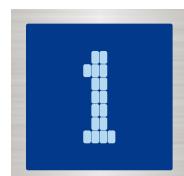
Освещение / Oświetlenie



Перила / Poręcze



Сигнализирование / Sygnalizacja



Варианты дверей / Opcje drzwi





Техническая спецификация

Specyfikacja techniczna



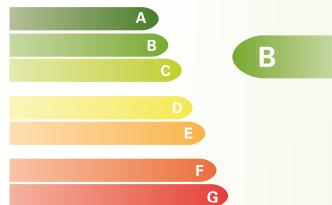




Felesa Greening concept

Комфорт, безопасность, эффективность и устойчивость являются отправными точками концепции и дизайна всех продуктов и решений вопросов в области вертикального транспортирования компании FELESA.

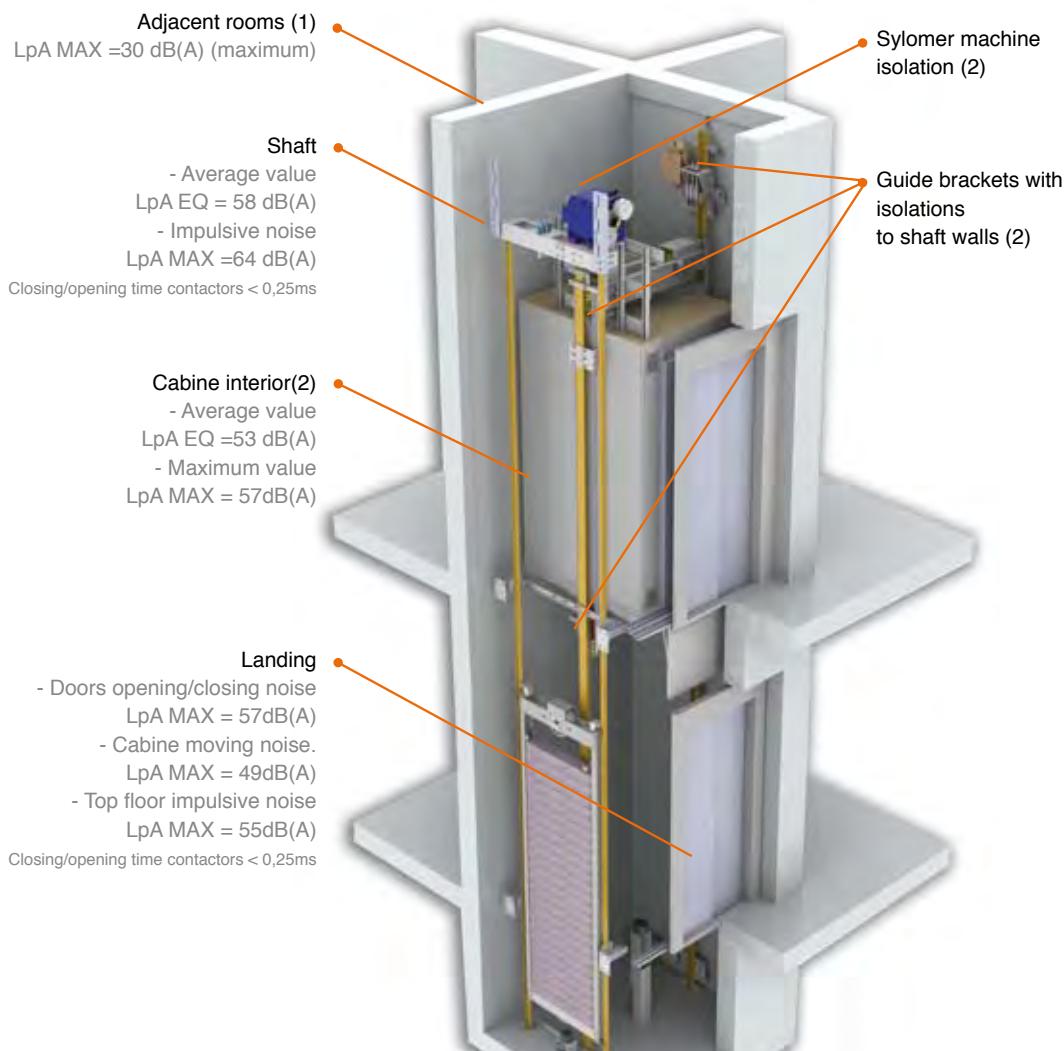
FELESA регулярно использует материалы и компоненты высшего качества в своих установках, которые удостоились по энергетической классификации внутри «зеленого ранга» по VDI 4707 (Класс «A», «B» и «C»)



Komfort, bezpieczeństwo, efektywność i rozwój są punktem wyjścia dla koncepcji i projektów wszystkich produktów i rozwiązań transportu pionowego firmy FELESA.

Firma FELESA regularnie używa materiałów i komponentów najlepszej jakości stosowanych w zakładach, gdzie dotarła klasyfikacja energetyczna „zielony zakres” według normy VDI 4707 (Klasa “A”, “B” i “C”).

Звуковая карта / Mapa dźwięków

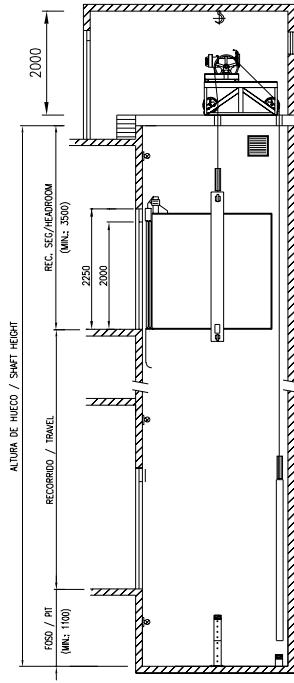


Электрические лифты / Dźwigi elektryczne

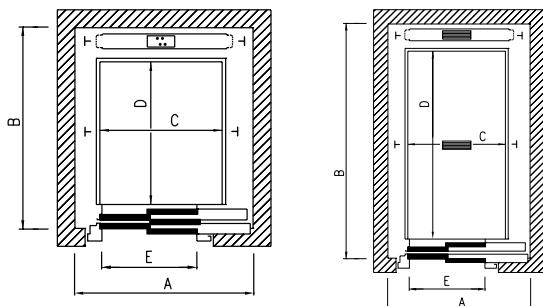
С машинным отделением / Z maszynownią



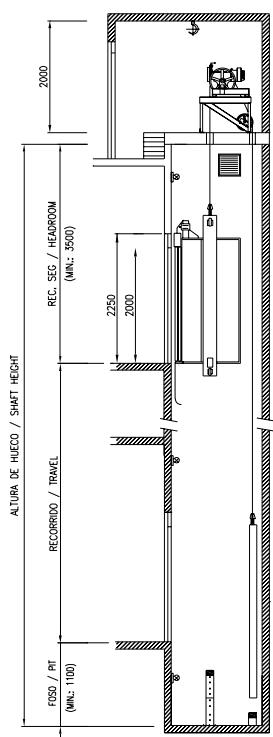
1 Доступ / 1 Wejście



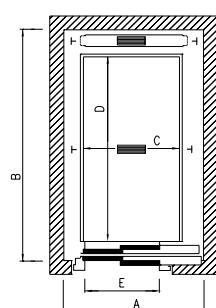
(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	(A)	(CV) (HP)
300	1300x1550	1:1	900x1040	700	1/1,6	9/10	4,5/5
450	1450x1750		1000x1250	800		10/12,5	5,5/7,5
600	1600x1900		1100x1400			13/18	8/10
750	1700x2200		1100x1600			16/21	10/13
900	1700x2500		1100x1900	900		21/24	12,5/15
1000	1700x2700		1100x2100			23/27	13,5/17
1125	1850x2700		1200x2100			21/30	12,5/20
1250	1900x2700		1300x2100	1000		24/33	14/22
1350	1900x2800		1300x2200			24/35	14,5/24
1500	1950x2900		1400x2300			26/-	16/-



2 Доступы 180° / 2 Wejścia 180°



(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	(A)	(CV) (HP)
300	1400x1550	1:1	750x1100	700	1/1,6	9/10	4,5/5
450	1650x1650		1000x1200	800		10/12,5	5,5/7,5
600	1850x1850		1100x1400			13/18	8/10
750	1900x2000		1100x1550			16/21	10/13
900	1900x2300		1100x1850	900		21/24	12,5/15
1000	1900x2500		1100x2050			23/27	13,5/17
1125	2100x2600		1200x2100			21/30	12,5/20
1250	2200x2600		1300x2100	1000		24/33	14/22
1350	2200x2700		1300x2200			24/35	14,5/24
1500	2300x2800		1400x2300			26/-	16/-



Gearless option



GRL series

С/Без машинного отделения gearless / Z/Bez maszynowni gearless

microGRL

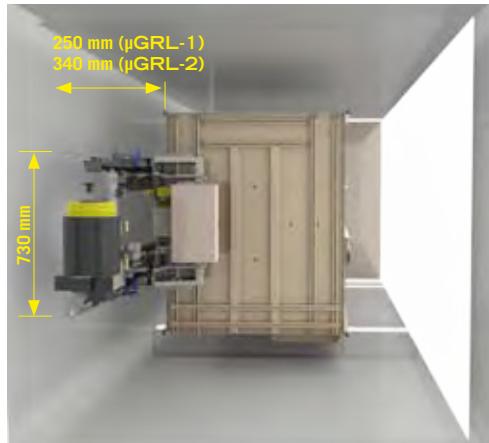
Специальные ремонтные работы и небольшие полости
Specjalistyczne dla adaptacji i szybów o zaniżonych wymiarach

μGRL-1 μGRL-2

приямок / Podszystkie (*)	300mm	300mm
пробег безопасности / Nadszybie	3400mm	2700mm
механика / Mechanika	250mm	340mm
опция: 220 однофазный / Opcja: 220 opcja jednofazowa		

(*) В случае 630 кг минимальный приямок: 350 мм

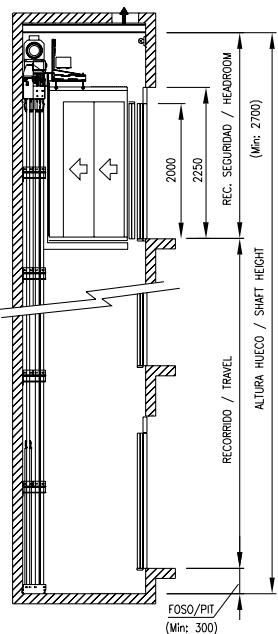
W wypadku 630kg Podszystkie minimalne: 350 mm



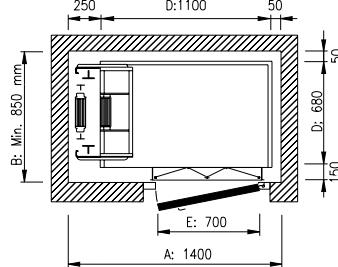
стандартные шахты / Szyby standartowe

μGRL-1

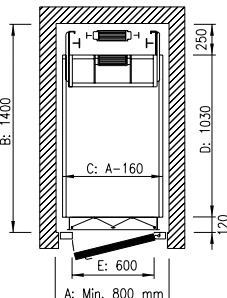
♿	AxB (mm)	T	CxD (mm)	E (mm)	D	(m/s)	(A)	(CV) (HP)
320	1350x1150	1:1/2:1	950x900	700	0°	8/9	3/4/4,5	
480	1400x1500		1000x1250	800			9/11	4,5/5,9
630	1550x1650		1100x1400	900			11	5,9
320	1300x1250	1:1/2:1	900x900	700	180°	1	3/4/4,5	
480	1400x1550		1000x1250	800			9/11	4,5/5,9
630	1550x1700		1100x1400	900			11	5,9
320	1350x1350	1:1/2:1	850x1000	700	90°	1	3/4/4,5	
480	1500x1500		1000x1250	800			9/11	4,5/5,9
630	1650x1700		1100x1400	900			11	5,9



МИНИМАЛЬНЫЕ ШАХТЫ
Szyby minimalne



...Редуцированная шахта /
...Podszystkie zaniżone /
...Nadszybie zaniżone



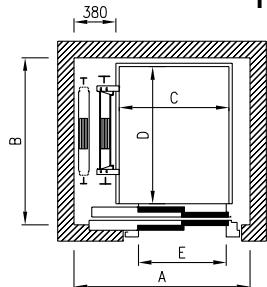
Минимальная ширина полости: 800 mm
Minimalna szerokość szybu: 800 mm

Рекомендация адаптирования к любой полости
Konsultacja przystosowania do każdego rodzaju szybu

Без машинного отделения gearless
Bez maszynowni gearless

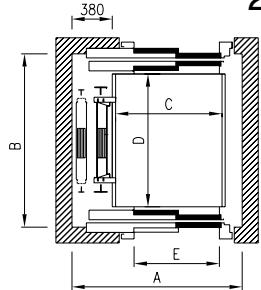
miniGRL

1 Доступ / 1 Wejście



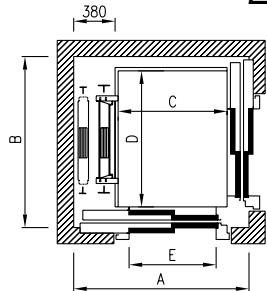
					(m/s)	(A)	
(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)		(A)	(CV) (HP)
320	1350x1400	2:1	850x1000	700	1/1,6	8/13	4,5 / 7,1
480	1500x1500		1000x1250	800	1/1,6	8/13	4,5 / 7,1
630	1600x1650		1100x1400		1/1,6	10/16	5,9 / 9,4

2 Доступы 180° / 2 Wejścia 180°

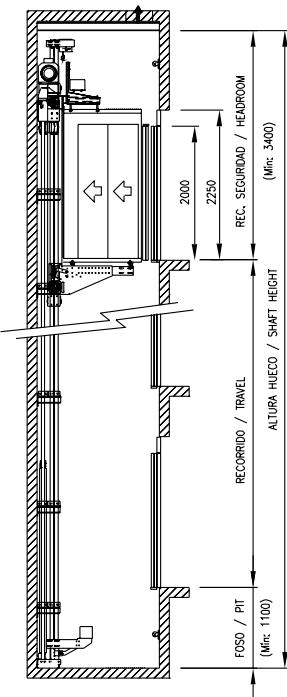


					(m/s)	(A)	
(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)		(A)	(CV) (HP)
320	1350x1500	2:1	850x1000	700	1/1,6	8/13	4,5 / 7,1
480	1500x1600		1000x1250	800	1/1,6	8/13	4,5 / 7,1
630	1600x1800		1100x1400		1/1,6	10/16	5,9 / 9,4

2 Доступы 90° / 2 Wejścia 90°



					(m/s)	(A)	
(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)		(A)	(CV) (HP)
320	1450x1400	2:1	850x1000	700	1/1,6	8/13	4,5 / 7,1
480	1600x1550		1000x1250	800	1/1,6	8/13	4,5 / 7,1
630	1700x1700		1100x1400		1/1,6	10/16	5,9 / 9,4

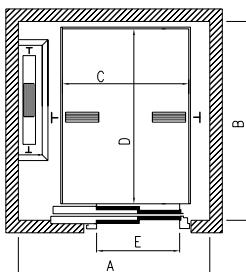


Электрические лифты / Dźwigi elektryczne

С/Без машинного отделения gearless / **Z/Bez** maszynowni gearless

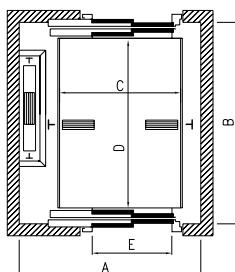
miniGRLp

1 Доступ / 1 Wejście

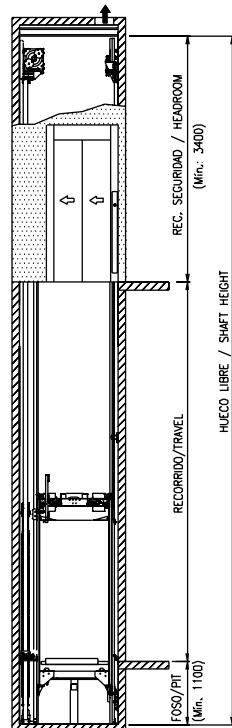


(kg)	AxB (mm)	T	CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	(A)	(CV (HP))
320	1350x1400		850x1000	700	1 / 1,6	8 / 13	4,5 / 7,1
480	1500x1500	2:1	1000x1250		1 / 1,6	8 / 13	4,5 / 7,1
630	1600x1650		1100x1400	800	1 / 1,6	10 / 16	5,9 / 9,4

2 Доступы 180° / 2 Wejścia 180°



(kg)	AxB (mm)	T	CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	(A)	(CV (HP))
320	1350x1500		850x1000	700	1 / 1,6	8 / 13	4,5 / 7,1
480	1500x1600	2:1	1000x1250		1 / 1,6	8 / 13	4,5 / 7,1
630	1600x1800		1100x1400	800	1 / 1,6	10 / 16	5,9 / 9,4

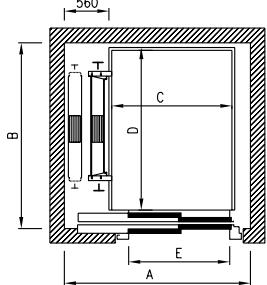




FELESA®

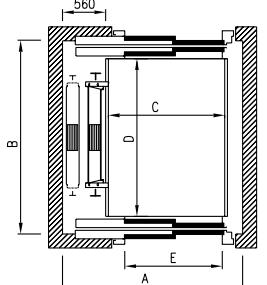
GRL2

1 Доступ / 1 Wejście



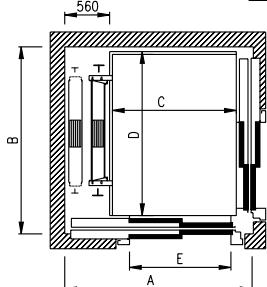
(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	(A)	(CV) (HP)
800	1800x1900	2:1	1100x1600	900	1 / 1,6	11,7 / 18,3	7,5 / 12
1000	1800x2400		1100x2100		1 / 1,6	14,2 / 21,9	9,6 / 15,2

2 Доступы 180° / 2 Wejścia 180°

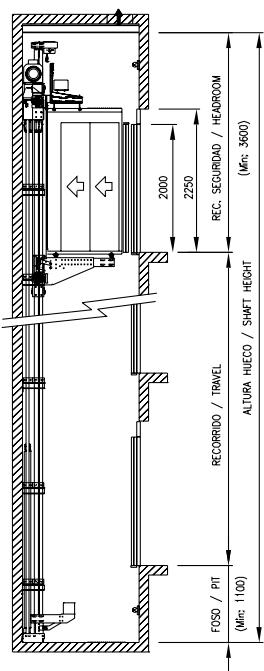


(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	(A)	(CV) (HP)
800	1800x2100	2:1	1100x1600	900	1 / 1,6	11,7 / 18,3	7,5 / 12
1000	1800x2600		1100x2100		1 / 1,6	14,2 / 21,9	9,6 / 15,2

2 Доступы 90° / 2 Wejścia 90°



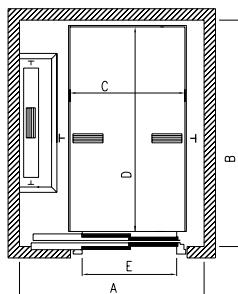
(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	(A)	(CV) (HP)
800	1800x2100	2:1	1100x1600	900	1 / 1,6	11,7 / 18,3	7,5 / 12
1000	1800x2600		1100x2100		1 / 1,6	14,2 / 21,9	9,6 / 15,2





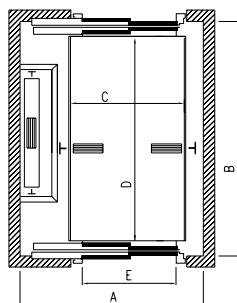
GRL4

1 Доступ / 1 Wejście

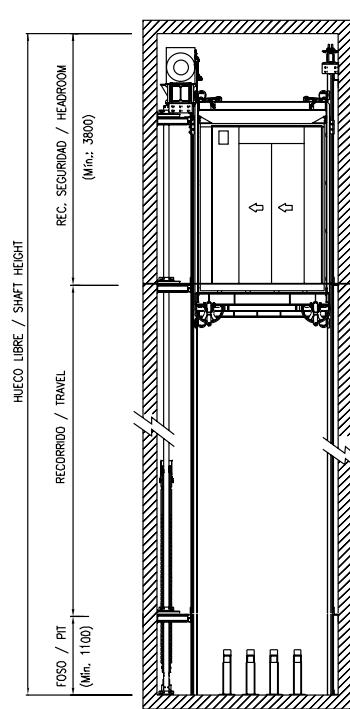


(kg)	AxB (mm)	CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	(A)	(CV) (HP)
1250	2100x2400	1300x2100	1000	1 / 1,6	25 / 33	12 / 17
1600	2200x2600	1400x2300		1 / 1,6	35 / 68	15 / 35
2000	2300x2900	1500x2600		1 / 1,6	43 / 68	22 / 35

2 Доступы 180° / 2 Wejścia 180°

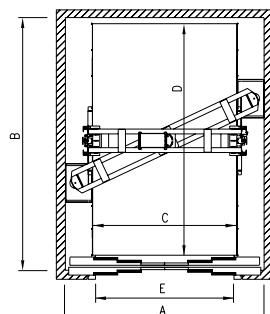
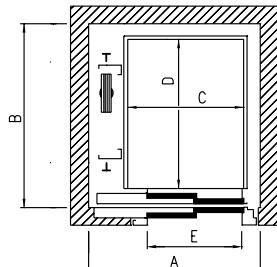


(kg)	AxB (mm)	CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	(A)	(CV) (HP)
1250	2100x2500	1300x2100	1000	1 / 1,6	25 / 33	12 / 17
1600	2200x2700	1400x2300		1 / 1,6	35 / 68	15 / 35
2000	2300x3000	1500x2600		1 / 1,6	43 / 68	22 / 35



Гидравлические лифты / Dźwigi hydrauliczne

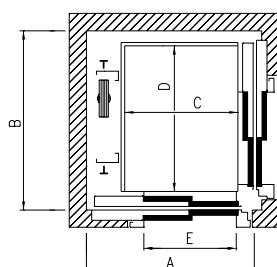
1 Доступ / 1 Wejście



(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	
1 Cylinder						
300	1450x1450	2:1	870x1010	700	0,63	
375	1450x1550		860x1200			
450	1500x1600		1000x1250			
525	1600x1600		1100x1250	800		
600	1600x1700		1100x1400			
750	1650x1900		1100x1600			
900	1650x2200		1100x1900	900		
1000	1650x2400		1100x2100			
1125	1750x2400		1200x2100	1000		
1250	1800x2500		1250x2150			
1425	1900x2650		1350x2300	1100		
1600	1950x2800		1400x2450			
2 Cylinders						
1600	2500x2400	1:1	1600x2100	1500	0,63	
2000	2700x2650		1800x2250			
2500	2900x2750		2000x2400			
3000	3200x2750		2300x2400			
3500	3400x2900		2500x2500	2200		
4000	3400x3200		2500x2800			

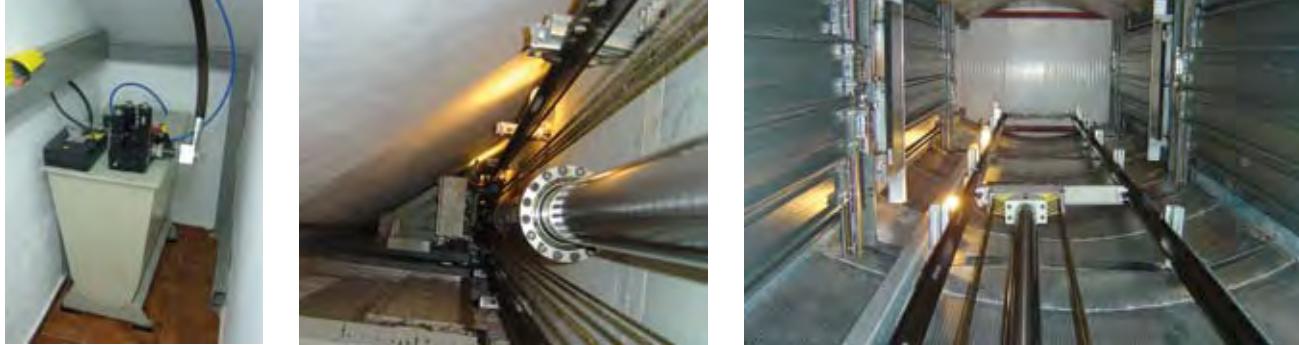


2 Доступы 90° / 2 Wejścia 90°

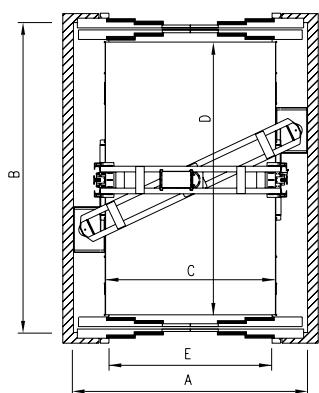
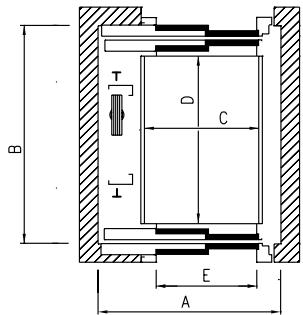


(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	
1 Cilindro / 1 Cylinder						
300	1450x1450	2:1	900x900	700	0,63	
375	1500x1450		1000x1000			
450	1550x1700		1000x1200			
525	1700x1650		1130x1150	800		
600	1750x1700		1200x1200			
750	1800x1800		1250x1400			
900	1850x2000		1300x1600	900		
1000	1950x2000		1400x1600			
1125	1800x2550		1200x2100	1000		
1250	1850x2600		1250x2150			
1425	1950x2750		1350x2300	1100		
1600	2000x2850		1400x2400			

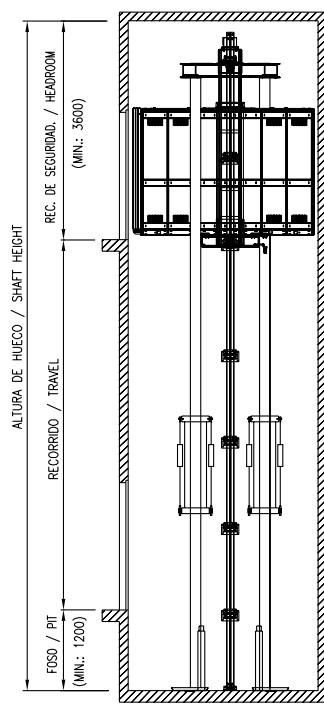
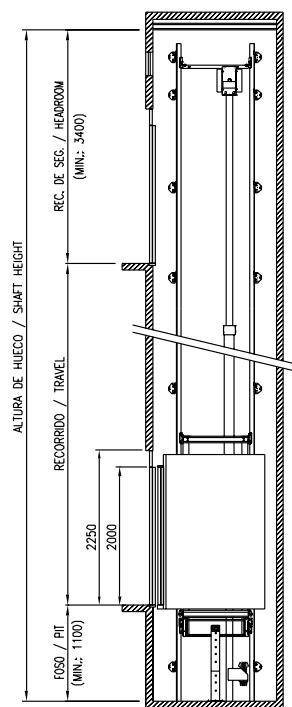




2 Доступы 180° / 2 Wejścia 180°



(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	
1 Cylinder						
300	1300x1450	2.1	800x1000	700	0,63	
375	1500x1500		900x1100			
450	1500x1650		1000x1200			
525	1600x1650		1100x1200	800		
600	1600x1800		1100x1400			
750	1650x2050		1100x1600	900		
900	1650x2300		1100x1850			
1000	1650x2500		1100x2050			
1125	1750x2550		1200x2100	1000		
1250	1750x2600		1250x2150			
1425	1850x2750		1350x2300	1100		
1600	1900x2850		1400x2450			
2 Cylinders						
1600	2500x2550	1:1	1600x2100	1500	0,40	
2000	2700x2650		1800x2200	1700		
2500	2900x2750		2000x2300	1800		
3000	3200x2850		2300x2300	2200		
3500	3350x3050		2450x2500	2300		
4000	3400x3350		2500x2800			



Лифты для подъема машин / Dźwigi samochodowe

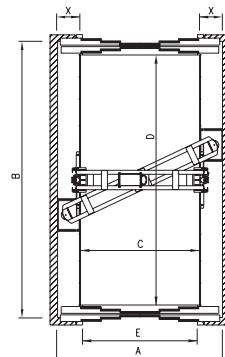
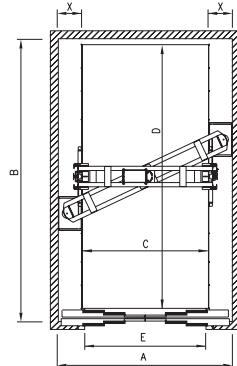
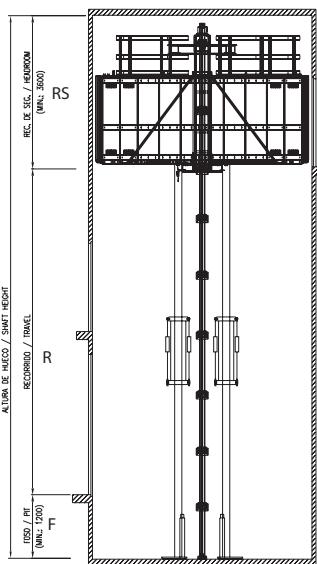


1 Доступ / 1 Wejście

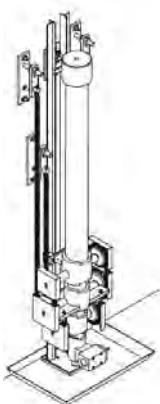
(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	X
4000	3280x6100	1:1	2400x5700	2300	0,30	420
	3280x6000		2400x5600			
	3380x6000		2500x5600			
	3380x5800		2500x5400			
	3380x5600		2500x5200			
	3480x5800		2600x5400			
	3480x5600		2600x5200			
	3480x5400		2600x5000			

2 Доступы 180° / 2 Wejścia 180°

(kg)	AxB (mm)		CxD (mm)	E (mm)	(m/s)	X
4000	3280x6200	1:1	2400x5700	2300	0,30	420
	3280x6100		2400x5600			
	3380x6100		2500x5600			
	3380x5900		2500x5400			
	3380x5700		2500x5200			
	3480x5900		2600x5400			
	3480x5700		2600x5200			
	3480x5500		2600x5000			



telescopic cylinders



type	R	F	RS
1 stage	3000	1200	3600
	3500	1400	3800
2 stages	6000	1200	3600
	6500	1400	3800
	7000	1400	4000
3 stages	>7000	consult	consult





Polígono Industrial Río Gállego, 28-2
Tel.: +34 976 694 500 • Fax: +34 976 684 733
50840 San Mateo de Gállego (Zaragoza) - Spain

www.felesa.com